



Official Spelling Dictionary of the Bulgarian Language. Verbs. Bulgarian Academy of Sciences. Prosveta Publishing House, 2017, 994 p. ISBN: 9789540131542

ABSTRACT

The second volume of the *Official Spelling Dictionary of the Bulgarian Language* is devoted entirely to the verb, ‘the elephant of Bulgarian grammar’ as Academician Alexander Teodorov-Balan dubbed it. This separation enabled the coverage of a substantial part of the active verb lexis of Standard Bulgarian used in recent decades. At the same time, the description of verbs in a separate volume made it possible for the authors to present in full the spelling peculiarities of Bulgarian verbs.

The list of verbs included in the Dictionary was compiled especially for this edition and covers a significantly larger number of verbs and verb forms as compared with previous official spelling dictionaries published by the Institute for Bulgarian Language. The selection of verbs was made on the basis of established principles and criteria for evaluation of normativity and is the result of systematic monitoring of the language in print and electronic media, fiction and popular websites, as well as of detailed exploration of different types of dictionaries.

The Dictionary comprises more than 20,000 entries that provide rich information about the verb forms and their spelling characteristics updated, where necessary, in compliance with the current norms of Standard Bulgarian.

The Official Spelling Dictionary of the Bulgarian Language. Verbs was prepared by a team of experts in Standard Bulgarian from the Department of Modern Bulgarian at the Institute for Bulgarian Language, the institution authorised to study the changes in the written language practice and to bring uniformity in the spelling norms through systematic codification. In its capacity of an official reference work, the Dictionary is meant to be in aid of those who aim at

mastering the Bulgarian spelling and those who seek to improve their literacy skills, professionals who look for spelling consultations, everyone who is involved in creating written texts meant for the public sphere, as well as academics.

**Официален правописен речник на българския език. Глаголи. БАН.
Изд: Просвета, 2016, 994 с. ISBN: 9789540131542**

РЕЗЮМЕ

Втората част на "Официалния правописен речник на българския език" е посветена изцяло на глагола, наречен от акад. Александър Теодоров-Балан "слонът на българската граматика". Това обособяване се налага, за да може в словника да бъде включен голям обем от активния речников състав на книжовния български език, използван през последните десетилетия. Същевременно отделянето на глаголната лексика в самостоятелен том дава възможност да се представят в пълнота правописните особености на българския глагол.

Словникът е подготвен специално за това издание, като обхваща значително повече глаголи и глаголни форми в сравнение с досегашните официални правописни речници, издания на Института за български език. Подборът на думите е направен въз основа на установени принципи и критерий за оценка на нормативността и е резултат от системно наблюдение на езика на печатните и електронните медии, художествената литература и популярни интернет сайтове, както и от проучване на различен по вид речници. Повече от 20 000 речникови единици дават богата информация за различните форми на глаголите и за техните правописни особености, актуализирана, където това е необходимо, в съответствие със съвременното състояние на книжовния език.

"Официалния правописен речник на българския език. Глаголи" е изработен от екип езиковеди, специалисти по книжовен език от Секцията за съвременен български език към Института за български език, който е упълномощен да проучва промените в писмената практика и да внася единство в правописа чрез системно кодифициране. В качеството си на официален справочник речникът е основно помагало за онези, които си поставят за цел да овладеят правописа на българския език, или искат да подобрят своята грамотност; за специалисти, които се нуждаят от справки; за всички, които са ангажирани със създаването на писмени текстове, предназначени за общуване в публичната сфера, както и за преподаватели.